



city monuments

02	Piazza Duomo	E2	29	Palazzo degli Elefanti	E2
03	Cattedrale di Sant'Agata	E2	30	Palazzo Sangiuliano	E2
04	Fontana dell'Elefante	E2	31	Palazzo Gioeni D'Angio	E2
05	Terme Achiliane	E2	32	Chiesa San Biagio	D2
06	Museo Diocesano	E2	33	Chiesa Sant'Agata al Carcere	D2
07	Palazzo Biscari	E3	34	Chiesa San Giuliano	E2
08	Ex Convento di San Placido	E3	35	Chiesa San Francesco Borgia	E2
09	Teatro Massimo V. Bellini	E3	36	Chiesa San Benedetto	E2
09	Basilica Collegiata S. M. dell' Elemosina	E2	37	Terme della Rotonda	E2
10	Palazzo dell'Università	E2	38	Chiesa San Francesco all'Immacolata	E2
11	Museo Belliniano e Museo Emilio Greco	E2	39	Monastero Santa Chiara	E1-E2
11	Teatro Romano e Odeon	E1-E2	40	Palazzo Valle	E3
13	Museo Giovanni Verga	E2	41	Terme dell'Indirizzo	E2
14	Castello Ursino	E2	42	Centro Culturale "Le Ciminiere"	C5
15	Monastero dei Benedettini	E1	43	Cappella Bonajuto	E3
16	Chiesa San Nicolò	E1-D1	44	M&F Museum&Fashion	E3
17	Biblioteche Riunite "Civica e Ursino Recupero"	D1	45	Museo Storico dello Sbarco in Sicilia 1943	C5
18	Via dei Crocifissi	E2-D2	46	Museo del Cinema	C5
19	Sito storico monastero S. Benedetto	D2	47	Mostra carte geografiche antiche Sicilia	C5
20	Anfiteatro Romano	D2	48	Museo di Archeologia	D1
21	Piazza Stesicoro	D2	49	Museo Arte Contemporanea Sicilia	E2
22	Giardino Bellini	C2	50	GAM - Galleria di Arte Moderna di Catania	A1
23	Orto botanico	B2	51	Teatro Museo dei Pupi Siciliani F.lli Napoli	F1
24	Palazzo dei Chierici	E2	52	Polo Tattile Multimediale	A2
25	Porta Uzeda	E2	53	Bastione degli Infetti	D2
26	Fontana dell'Amenano	E2	54	Chiesa San Gaetano alle Grotte	C2
27	Chiesa Badia di Sant'Agata	E2	55	Santuario SS. Annunziata al Carmine	C2
28	Chiesa San Placido	E3	56	Chiesa Sant'Agata La Vetere	D2



©Emilio Messina

etna

A **Muntagna**. Celle qui a forgé avec sa lave incandescente la pierre noire et les lapilli crépitants, l'histoire, le paysage, la culture, l'âme de cette ville.

Le volcan actif le plus haut d'Europe, avec ses paysages lunaires de ses zones sommitales, ses versants infinis, ses villages ruraux, ses bois aux arbres pluriséculaires et ses sentiers escarpés. Mère fertile et fimmina capricieuse, elle redessine chaque jour à sa guise le visage de Catane au gré des caprices de ses cratères, de la «dame blanche» et des nuages qui l'ornent comme un élégant chapeau. Une terre vivante, à vivre en toute saison avec des guides volcanologiques, des parcours dédiés à la randonnée, au VTT, au canyoning et au rafting, des domaines skiables, des boutiques gourmandes, des vignobles DOC et leurs caves.

A **Muntagna**. The one who forged with her incandescent lava the black stone and the crackling lapilli, the history, the landscape, the culture, the soul of this city.

The highest active volcano in Europe with the lunar landscapes of the summit areas, the boundless slopes, the rural villages, the woods with multi-millennial trees and its rough paths. Fertile mother and moody fimmina, she redesigns every day to her liking the face of Catania with the whims of its craters, the "white lady" and the clouds that adorn her like an elegant hat. Living earth, to live in every season with volcanological guides, paths dedicated to trekking, mountain biking, canyoning and rafting, ski areas, taste shops, DOC vineyards and its wine cellars.

Des expériences pour chaque saison
Experiences for every season

- Guide Etna Nord
- Museo dell'Etna
- Parco dell'Etna



PARCO DEI MITI
Visite guidée
Dans le Parco dell'Etna, un voyage interactif pour petits et grands à travers l'histoire et les mythes siciliens, entre nature et Grotte de Polyphème. In Mount Etna Park, an interactive journey for adults and children through Sicilian history and mythology, nature and Polyphemus' Cave.
Via Zerbato 20, Zafferana Etnea CT ☎ +39 095 7890768
www.teatrodelmiti.it

OSTERIA PAOLINO
Restaurant
La cuisine de maman servie dans une cour sicilienne typique. Des plats simples aux saveurs authentiques, des matières premières d'excellence et un accueil chaleureux. Mama's cuisine served in a typical Sicilian courtyard. Simple dishes with authentic flavors, excellent raw materials and a warm welcome.
Via S. Caterina 9, Pedara CT ☎ +39 328 2331094
www.osteriapaolino.it

seaside



À Catane, la mer a deux âmes. Au sud du port s'ouvre la **Plaia**: des kilomètres de sable doré, des beach-clubs aménagés alternant avec des plages libres et une vue incroyable sur l'Etna en font la destination idéale pour une journée à la mer. Au nord, la côte devient volcanique avec le village de pêcheurs de **San Giovanni Li Cuti** et sa plage de **sable noir**, prélude à la falaise de la **Riviera dei Ciclopri** et aux **Faraglioni d'Acì Trezza**. De juin à septembre, des **plages urbaines** et des plateformes en bois permettent de plonger là où l'eau est la plus bleue.

Catania's sea has two distinct souls. South of the harbor lies La Plaia: kilometers of golden sand, a mix of fully equipped beach clubs and free public areas, and an incredible view of Mt. Etna make this the perfect spot for a day at the beach. To the north, the coast turns into volcanic rock, starting with the fishing village of San Giovanni Li Cuti and its black sand beach, leading up to the Cyclops Riviera and the sea stacks of Acì Trezza. From June to September, urban beach clubs and wooden platforms allow you to dive right into the deepest blue waters.



©Savio Olimpo

street food



Le caractère hétéroclite de Catane se révèle dans ses spécialités gastronomiques et dans l'explosion de couleurs, de saveurs et de parfums de sa **street food**. Dès le **petit-déjeuner**, rituel emblématique où triomphent la **granita** et la **brioche col tuppo**, les panzerotti, les ravioli à la ricotta et la **tavola calda** avec arancini et petites pizzas. Cela continue au **déjeuner** avec le **cornet de poisson frit** à la **Pescheria** ou avec la **viande de cheval** typique de l'une des innombrables échoppes de rue et trattorias entre le **Castello Ursino** et la **Via Plebisicito**. Du salé au sucré, avec les traditionnels «**passa bocca**»: cannolo à la ricotta, **minnuzze di Sant'Agata**, **seltz au citron** et au sel au **Chiosco Giammona**. Late-night cravings? Grab a **panzetta** and **cheese sandwich** from one of the many food trucks between the train station and the seafront.

Catania's diverse character shines through its culinary specialties and in the explosion of colors, flavors, and aromas of its street food. It all starts at breakfast—an iconic ritual starring granita with brioche col tuppo, sweet panzerotti, ricotta-filled ravioli, and savory tavola calda pastries like arancini and mini-pizzas. The food journey continues at lunch with a cone of fried fish at the Pescheria market, or local horse meat at one of the traditional open-air eateries and trattorias between Castello Ursino and Via Plebisicito. From savory to sweet, satisfy your sweet tooth with traditional treats: a ricotta cannolo, minnuzze di Sant'Agata, or a refreshing lemon-and-salt seltz at Chiosco Giammona. Late-night cravings? Grab a panzetta and cheese sandwich from one of the many food trucks between the train station and the seafront.



©Savio Olimpo

map live love



Bienvenue à Catane!

Ce que vous tenez entre les mains, c'est **We Love Sicily by CityMap**, la carte qui rassemble itinéraires, activités et conseils made by locals pour vous guider à la découverte de la Ville à travers des parcours thématiques. Gastronomie, art, culture, histoire et nature se mêlent à l'hospitalité insulaire traditionnelle, façonnant une ville vive, puissante et volcanique: l'âme métropolitaine d'une Catane inédite. Laissez-vous inspirer et savourez la beauté — dévoilée ou inattendue — de notre terre.

Con il patrocinio di
Comune di Catania
Comune di Acireale
Comune di Nicolosi
Città Metropolitana di Catania
Parco dell'Etna
Sicilia

Welcome to Catania!
What you are holding in your hands is **We Love Sicily by CityMap**, a map featuring itineraries, activities, and local tips designed to guide you through thematic routes. Food, art, culture, history, and nature blend with traditional island hospitality, shaping a vibrant, powerful, and volcanic city — the metropolitan soul of an unseen Catania. Get inspired and enjoy the beauty, both revealed and unexpected, of our land.

We love Sicily by **citλmap**
Numéro 42 - Juillet 2026
Enregistrement Trib. CT n. 127/2018 del 24/10/2018
Inscription ROC 32138
Directrice responsable Chiara Murabito
Impression Tipografia Dell'Erba
Editeur Industria01 - industria01.it



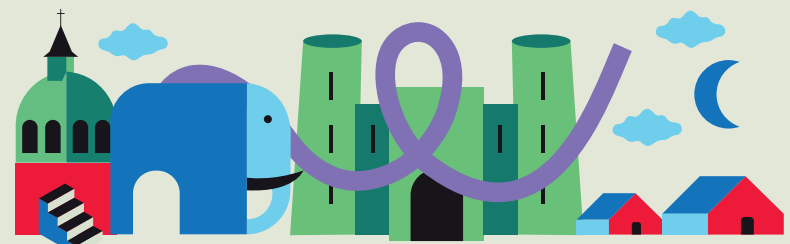
©Savio Olimpo

city highlights



Explorez à pied le **centre historique** et laissez-vous surprendre par ses contrastes. Partez de la **Piazza Duomo** pour saluer u **Liotru**, l'éléphant de pierre de lave symbole de la ville, avant d'admirer la splendeur du **Palazzo Biscari**, du **Monastero dei Benedettini** et du **Teatro Massimo Bellini**. Découvrez une histoire millénaire entre le **Castello Ursino**, la byzantine **Cappella Bonajuto** et les trésors de l'Antiquité: l'**Anfiteatro Romano**, le **Teatro Greco** et le **Criptoportico**. Entre le baroque de la **Via Crociferi** et la quiétude de **Villa Bellini**, chaque recoin raconte l'énergie intemporelle de la ville

Explore the historic center on foot and let yourself be amazed by its contrasts. Start in **Piazza Duomo** to greet u **Liotru**, the volcanic stone elephant symbol of the city, then marvel at the splendor of **Palazzo Biscari**, **Monastero dei Benedettini**, **Teatro Massimo Bellini**. Discover thousands of years of history between **Castello Ursino**, the Byzantine **Bonajuto Chapel**, and ancient treasures: the **Roman Amphitheater**, the **Greek Theater**, and the **cryptoporticus**. From the Baroque of **Via Crociferi** to the peaceful **Villa Bellini**, every corner reveals the city's timeless energy.



©Savio Olimpo

experiences



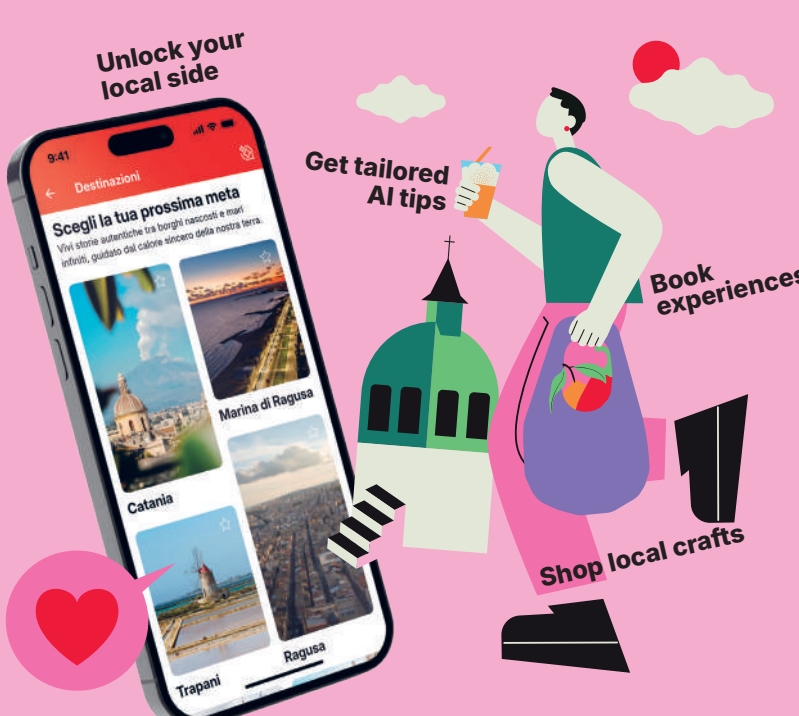
pari isolani per caso

Si vous cherchez des émotions authentiques et voulez découvrir la Catane la plus vraie, sortez des itinéraires habituels et devenez un habitant le temps d'une expérience sélectionnée par **Isolani per Caso**: randonnées dans la nature, balades à vélo et voyages dans l'art et les traditions de l'île. Une large place est aussi faite à la gastronomie, avec des tours de **street food**, des **cours de cuisine** et des étapes spéciales parmi les **vignobles de l'Etna** avec **dégustation de vins**. Vivez notre terre au plus près de ceux qui l'habitent.

If you seek authentic emotions and want to discover the most genuine side of Catania, step off the beaten path and become a local with the experiences curated by **Isolani per Caso**: nature hikes, bike tours, and journeys into island art and traditions. There is also plenty of room for flavor, with street food tours, cooking classes, and special stops among the vineyards of Mt. Etna for wine tastings. Live our land side-by-side with the people who call it.



get the app



art & design



Catane est un **laboratoire d'art** à ciel ouvert où la tradition anime les **ateliers artisanaux** et se réinvente dans les laboratoires, entre les mains des **créatifs contemporains**. Découvrez le **design local**: de la décoration en pierre de lave aux **Têtes de Maure Pop**, des **céramiques** faites à la main aux «**minne**» explosives, jusqu'aux **sculptures** en miroir, bijoux, illustrations et **tufting**. L'art gagne ensuite les murs: des **Silos du Port** monumentaux au **street art** social de **Librino** et **San Cristoforo**, jusqu'à la renaissance urbaine dans les ruelles de **San Berillo** et du **San Michele District**.

Catania is an **open-air art laboratory** where tradition breathes life into artisan workshops and is reinvented by contemporary creatives. Discover local design: from volcanic stone home decor to Pop "Teste di Moro" heads, handmade ceramics, explosive "minne" sculptures, mirror art, jewelry, illustrations, and tufting. The art then hits the walls: from the monumental Port Silos to the social street art of Librino and San Cristoforo, down to the urban rebirth inside the alleys of San Berillo and San Michele District.



©Savio Olimpo

events



Culture, nature, art, musique, mouvement, gastronomie, bien-être, créativité: Catane offre d'innombrables nuances à vivre. Laissez-vous inspirer par la sélection exclusive d'événements organisée par **Effettoetneo** pour enrichir votre séjour d'authenticité et d'occasions de rencontre. De la mer cristalline aux pentes volcaniques de l'Etna, jusqu'aux adresses les plus tendance du centre-ville: découvrez les **meilleures activités et événements** pour vivre et partager la Ville comme un habitant.

Culture, nature, art, music, outdoor activities, food, wellness, creativity: Catania offers endless shades to experience. Get inspired by the exclusive selection of events curated by **Effettoetneo** to enrich your stay with authenticity and local encounters. From the crystal-clear sea to the volcanic slopes of Mt. Etna, down to the coolest spots in the city center: discover the best activities and events to live and share the city like a local.



nightlife



De l'**apéritif** jusque tard dans la nuit, la **movida catanese** se vit en plein air. Sur la **Via Gemmellaro**, on commence par **Vermut**, puis **Easy** sur la **Piazza Carlo Alberto** et les bars de la **Piazza Currò** avec **Kebastard**. Pour la mixologie, **Bohème** et **Circus** dans le centre, **22 Lounge Bar** face à la mer. Du côté du **Castello Ursino**, halte au **BarnAut**, via Auteri. Incontournables, les ruelles de **San Berillo** et la **Piazza Teatro Massimo**. Pour danser: **MA Catania** toute l'année, **Afrobart** et **Mercati Generali** en été. Concerts et lives? **Zô Centro Culture Contemporanea**.

From aperitivo to late night, Catania's nightlife thrives outdoors. Start in **Via Gemmellaro** at **Vermut**, then head to **Easy** in **Piazza Carlo Alberto**, and the lively **Piazza Currò** with **Kebastard**. For top-tier mixology: **Bohème** and **Circus** downtown, **22 Lounge Bar** by the sea. Near **Castello Ursino**, stop by **BarnAut** in **Via Auteri**. Don't miss the alleys of **San Berillo** and **Piazza Teatro Massimo**. To dance: **MA Catania** year-round, **Afrobart** and **Mercati Generali** in summer. Live performance and concerts? **Zô Centro Culture Contemporanea**.

From aperitivo to late night, Catania's nightlife thrives outdoors. Start in **Via Gemmellaro** at **Vermut**, then head to **Easy** in **Piazza Carlo Alberto**, and the lively **Piazza Currò** with **Kebastard**. For top-tier mixology: **Bohème** and **Circus** downtown, **22 Lounge Bar** by the sea. Near **Castello Ursino**, stop by **BarnAut** in **Via Auteri**. Don't miss the alleys of **San Berillo** and **Piazza Teatro Massimo**. To dance: **MA Catania** year-round, **Afrobart** and **Mercati Generali** in summer. Live performance and concerts? **Zô Centro Culture Contemporanea**.

The city hurries, you stop here.

enjoy the largest urban SPA

massages & rituals beauty hub inspired by [comfort zone]



we are one

hotelone.it
Via Ferrarotto 13, Catania

UNA HOTELS | one